



A'  
**TSÁSZÁRI és KIRÁLYI FELSÉG'**  
 ENGEDELMÉVEL.

(35.)

Költ *Bétsben*, Mind-Szent-Havának  
 (Októbernek) 29-dik napján, 1793-dik  
 Esztendőben.

*Hadi Környürlállások.*

**W***eissenburg*, túl fekszik a' Rajna-  
 vizén Alsátziában, *Landau* és *Straßburg*  
 erős Fran. Városok között — amához (t.  
 i. *Landauhoz*), és a' Rajna-vizéhez két;  
*Straßburg*hoz pedig nyóltz mérttföldnyire.  
 — Hogy vagy *Straßburg*, vagy *Landau*  
 felé mehessen Seregünk: szükség vólt előbb  
 meg-venni a' *Weissenburgi* Lineákat, az az,  
 el-venni az Ellenséget, *Weissenburg*; és  
*Lauterburg* között készített igen erős sán-  
 tzaiból.

Q q

Hogy annál jobb móddal kezdhessen Gróf *Wurmser*, egy illy nehéz, és nagy következésű dologhoz: hét kisebb Seregekre osztotta-fel Armádiáját, mellyeknek vezérléseket bízta: Hg *Waldeck*, *Hotze*, *Jellachich*, *Mészáros*, Gr. *Kavanagh*, B. *Kospoth*, és Hg *Conde* Generálisokra. — Hogy mind a' 7 Sereg egyszerre omlhasson az Ellenségre, Okt. 13-dikán reggeli ötödfél órakor: jelül, három el-pattanó gránátokat lövetett-fel Gr. *Wurmser* a' levegő - égbe; de mivel ezen jeleket nem láthatták volna meg mindenüvé a' Seregek: tehát Okt. 12-dikén, a' Gr. *Wurmser*' zseb-órájához alkalmaztatták mindnyájan a' több Generálisok a' magok zseb - óráikat. Úgy lett: hogy egyszerre támadták-meg mind a' hét Sereg-osztályink a' Frantziákat; és mind sántzai-*kat*, mind *Lauterburg*, és *Weissenburg* Városait is el-nyerték töllök, 18 ágyúkkal, ezernél több puskákkal, sok sátorokkal, 62 ágyú-vonó, 's több más lovakkal, és két zászlókkal együtt. Fogságunkba 500 Frantziák estek. Ószveséggel, lehet tenni nyóltz ezerre az Ellenségnek ember-veszteségét.

Részünkről meg - haladja az ezeret, a' sebeseknek' és el esteknek száma. Magyar Tisztjeink közzül el estek: *Palotsay* Fő - Hadnagy az *Erdődy* Hufzár Regement-ből; Gróf *Teleky* Fő-Hadnagy, a' *Székely* Hufzár Reg. ből; *Raksányi* Fő - Hadnagy

a' *Ferdinánd* Reg. jéből; *Fekete* Al-Hadnagy, az *Oláh* Reg. ből. — Meg-sebesedtek: Gr. *Lázár* Fő-Hadnagy a' *Gyulay* gyalog Reg. jéből; 's Gr. *Draskovits* Al-Hadnagy, az *Erdödy* Huszárok közzül.

A' Magyar Vitézek közzül nagyon magasztaltatnak: *Ferdinánd* Fő Hert. Reg. béli Obester *Otskay*, és Májor *Otskay* Úrak — a' *Toskána*, vagy Nádor-Ispány-Huszárok közzül: B. *Szentkereszti* Oberflieutenant; *Ürményi* Fő Strasamester; *Rakovszky*; *Blaskovics*; *Bajalics*; *Intzedy*; *Arbanász*; *Bargó*; és *Fulda* Kapitányok; *Rakovszky*; *Borbély*; *Revitzky*; *Csifzár*, *Leopold*; *Egerman*; és *Rausch* Fő Hadnagyk; *Nagy*, *Fruhvirth*, *Szobeck*, és *Bert-hody* Al-Hadnagyk. — Az *Erdödy* Huszárok közzül: *Piatsek* Oberflieut; Gr. *Sermage* Kap.; *Kenessey*; *Boldizsár*; *Ötvös* Fő Hadnagyk, *Zarate*, *Bührös* (a' ki másszor *Piros*-nak iratott) *Draskovits*; *Fötter* Alhadnagyk. — A' *Székely*-Huszárok közzül; *Bora* Oberflieut. Gr. *Teleky*; és *Burghard* Kapitányok; 's Gr. *Teleky* Fő Hadnagy. — A' *Gyulay* nevet viselő szabad Sereg' Vezére Gr. *Gyulay*.

(Még ezen betses nevekhez többek is fognak járúlni a' jövő postán.)

*Mobózsnel* felette nagy verekedések voltak Okt. 15-dik és 16 dik napjain, Hg *Koburg*, és a' *Frantziák* között. Ezeknek száma sokkal meg-haladta a' miéinknek

számát: szükségesnek ítélte tehát H. *Koburg*, a' *Sambre* vize jobb partján állott népét is által vonni a' bal-partra. Az ellenség' vesztesége meg-haladja a' tiz ezret; a' mi el-estjeinknek, és sebesseinknek számát mintegy 3 ezerig valónak írja Hg *Koburg*.

Ezen verekedésekben, egy kártáts-golyóbis, a' fejét találta Blankenstein Hufzár-Oberst. Gr. *Hadik Károlynak*.

*Maubeuge* (Mobözs) Várában *Tourville* nevezetű Generális vólt a' Komendáns, hanem gyanússá lett az ott lévő Nemzet-Gyűlési Biztosok előtt; azért is más tétetett helyébe, nevezetesen Gen. *Chancel*, a' ki *Conde Vára'* meg-vételének alkalmatosságával fogságba esett vala, de vissza-tseréltetett a' Frantziáktól. — A' *Mobözs* alatt lévő Frantzia Tábornak Gen. *Ferrand* a' Vezére, a' ki *Valentzia* Várában viselt vólt Kommandánságot, és minekelötte vissza-botsáttatott volna: betsületére fogadta, hogy valameddig e' jelenlévő had tartánd; nem fog fegyvert fogni az egyesült Hatalmasságok ellen.

A' Frantzia-Orizágiak-ellen egyesült több Hatalmasságok nem keveset nyertek az által, hogy a' *Genuai* Közönséges-Társaság hozzájok állott: mert kitsin ugyan ez, de pénzes, és bővölködik eleséggel. Reményli *Genua* — a' mint írják — hogy az egyesült Hatalmasságoknak segítségek

által vissza - nyerheti *Korszika* - Szigetét, mellynek birtokától Frantzia Ország által fosztatott vala meg.

A' Spanyolok, és Frantziák igen egy forma szereztsével hadakoznak egymás ellen. A' Frantziák, benn vagynak *Cerdagne* nevezetű Spanyol Grófságban; hasonlóképpen a' Spanyolok is más részről a' *Roussilloni* Fran. Grófságban. A' Frantziák diadalmaskodtak a' Spanyolokon Sept. 17-dikén; a' Spanyolok ismét Sept. 23-dikán a' Frantziákon.

A' Fran. Nemzet-Gyűlésének erőszakos végzésére, sokan fegyvert fogtak *Sabaudia* (*Savoyen*) Tartományában is a' Földnépe közzül; azért is Okt. 4-dikén visszavonták magokat Szabaudiából a' Szárdinai Király' két Sereg-osztályai: de két ágyúnál, 's néhány Embernél többet csak ugyan nem vesztettek.

A' Lord *Howe*' kormányozása alatt lévő Anglus hajós Seregről azt írták *Londonból* Okt. 11-dikén, hogy kétfzer akart tengerre szállani, a' *Tourbayi* ki-kötő helyből; de mind kétfzer vissza - tartóztatott, az ellenkező szelek által.

*Tulon* felett el foglaltak vala egy hegyet a' Frantzia Párioták: de Okt. 2-dikán el verték őket onnan, az egyesült Anglus, Spanyol, Nápolyi, és Pedemonziumi Seregek.

A' *Touloni* Jákobinusok' sorsát midőn meg-hallotta volna a' Nemzet-Gyűlése: tüstént azt végezte Okt. 8-dikán, hogy bé ne szabad legyen vinni azontúl Frantzia-Országba semminémű portékát, melly a' *Nagy-Britanniai* Király' Tartományaiban készült. — A' melly Vámos vagy Harmintzados bé engedi vinni ezeket a' Fran. Köz. Társaságba: 20 ezrtendeig fogja viselni a' vasat, nem-különben a' ki azokat árúllyá, valamint végre az is, a' ki nyomtatott jelentést téfzen azok eránt közönségesse. A' ki ezen végzésnek ki-hírdetése után, olly tudósítást mérészelne ki-ragasztani a' maga mağazínja' ajtajára, hogy ő-nála ánglus portékák találatnak: mindjárt el kell fogatni, mint gyanúst.

Midőn azt is meg-értette volna a' N. Gyűlése, hogy az ő tulajdon kebelebeli Kommisszáriusok is erőszakot szenvedtek légyen *Toulonban* az Ánglusoktól: ennek hallására nem tsak meg-újjította ismét azt az egyszer vissza-szopott rendelését, hogy minden *Nagy-Britanniai* Alattvalóknak jószágaik, valamellyek a' *Frantzia* Közöns. Társaság' birtokában találatnak, foglaltassanak-el a' Fran. Nemzet' számára; hanem még azt is végezte, hogy fogattassanak-el a' Fran. birtokokban minden N. Britanniai Alattvalók; és a' melly Frantzia arra vetné a' fejét, hogy magánál valamelly N. Brit.

személyt, vagy jószágot lappangtátna: tiz esztendőig vason tartassék:

*Lyon* Városa erántt, következő tikkelyekből álló végzést hozott a' N. Gy. Okt. 12-dikén:

1) Öt Nemzet-Gyűlési Tagokból álló rendkívülvaló Kommisszió állittatik fel, mellynek kötelessége lesz, hogy a' *Tuloni* Kontrarevoluzionistákat idő-haladék nélkül katonai módra meg-büntettesse.

2) El kell szedetni a' fegyvereket *Tulon* Városa' lakossaitól, 's tüstént ki-kell osztatni a' Közönséges Társaság' oltalmazói között. Egy részt azoknak a' *Tuloni* Pátriótáknak kell adatni, kiket a' gazdagok, és Kontrarevoluzionisták el-nyomtak.

3) El kell pusztittatni *Lyon* Városát. Minden épületeket, mellyekben a' gazdagok laktak földig le kell rontatni. Ne maradjon még semmi is egyéb; hanem tsak a' szegények, 's a' meg-öletett, vagy számkivetett Pátrióták' Házaik, és azok az alkotványok, mellyekben, folyt a' szorgalmatos kézi-munka, gyakoroltatott az emberiség, és virágzott a' közönséges tanítás.

4) A' *Lyon* nevezetet, ki kell törölni, a' Közönséges Társaság' Városainak laistromából, és a' meg-maradandó Házaknak *Ville affranchie* (Meg-szabadított Város) nevet kell adni.

5) *Lyon*' romlásai felett, ogy oszlopot kell emelni illy fel-irással: „*Lyon, ha-*

dat indított a Szabadság ellen. Lyon nint's többé. Az egy, és meg - oszlohatatlan Köz. Társaság' második esztendeje, első hónapjának 18-dik napján " hogy ezen oszlopról láthassa a' Maradék, mit vétettek a' Rojalisták, 's mint büntetődtek meg.

6) Számba kell vétetni a' Tuloni gazdagoknak, és Kontrarevoluzionistáknak minden jószágait.

### *Elegyes Tudósítások.*

A' Stokholmi leg - nagyobb tekintetű Polgárok közzül némellyeket, úgy adott-fel valamelly Gerner nevű Politzáj-folga, mint Jákobinusokat. Nem igaznak talál-tatván ezen Embernek a' bezzéde, tartozott az általa bé-vádolt szemellyeket közönségesen meg-követni az Udvari Törvényfzék előtt Okt. 4-dikén.

Egy Konstantzinápolyi tudósítás szerént, melly költ Sept. 8-dikán, olly ígéretet tett az oda való Népnek a' Kormányfzék, hogy közönséges élés-házakat fog fel-állítatni, és ezen ígérete által eleit vette minden kedvetlen következeseknek, mellyeket okozhatott volna az ehés Nép' békételenkedése.

*Prussziai* zászlót akart fel - tétetni a' Dantzigi hajókkal az az Admirális (hajós Kormányfzék), melly *Dantiscum* (Dantzig) Városában állítatott-fel; de hogy ennek a' híre fülibe ment a' Prussziai Királynak: éppen nem hagyta helyben, 's tökéletes

szabadságokban hagyta a' *Dantzigiaknak*, hogy ennekutánna is meg-tarthatják előbeni zászlójaikat; 's egyfzersmind értékre adatta, hogy a' melly ízövettséget kötött *Dantzig Városa*, a' kereskedés eránt *Angliával*: azt, egésszen meg-erössítette ő Felsége.

### *Frantzia Ország.*

A' ki, maga járt is ez előtt *Párisban*, 's meg-szerzette annak helyes ábrázolását, és le-írását (Topográpháját); most ha olvassa az oda való történeteket, 's nints új, sőt újjabb 's leg-újjabb Topográphia a' kezében: tsak annyit segíthet ő rajta a' képzelődés, valamint másan, a' ki soha se látta *Párist*, se magát, se pedig annak le-rajzoltt képét. Mert mindúntalan változnak a' Város' részeinek, 's épületeinek nevezetjeik. A' melly Város-szakasz p. o. 1792-dik esztendő' szakaszának neveztetett egy ideig: már most az, *Pelletier*' szakaszának hivattatik; — a' *Mail*' szektziója (szakasza), *Tell Vilhelm*' szakaszának; a' *Luxemburg*-szakasza, *Mutzius Sztzevaléának*; a' veres kerefzté, veres sipkáének 's a' t.

*Cartésiusnak* nem tsak hóltt teste vitetett a' Pántheonba, hanem azon Képfoszlopa is, melly annakelőtte a' Régiségek-tárjában tartatott. Egy Tagja a' Nemzet-Gyűlésének, kommandálta, hogy néhai *Cameracumi* (*Cambray*) tudós Püspök

*Fenelon'* kép - oszlopát is jó volna a' Pántheonba vitetni; de *Bazire* nevü Tag, érdemetlennek ítélte ezen tisztességre *Fenelont*, azon okból, mivel hizelkedő hangon írta légyen *Telemachus* nevezetü munkáját. Az állott - meg, a' mit *Bazire* mondott.

Az idő - számlálásnak új módja — mellyet a' tudományi dolgokra ügyelő Deputáziónak *Romme* nevü Tagja terjesztett a' N. Gyűlése eleibe — helybe hagyott egyébaránt, hanem tsupán a' különbözőkülönbféle idő - szakaszoknak nevezetjeik eránt lett változtatás. Valamint az esztendő' 12 hónapjait, úgy a' hónapnak 3 szakaszait vagy tizedjeit, nem különben a' hónap-tizednek tiz szakaszait, avagy napjait, és a' napnak is hasonlóképpen tiz szakaszait, vagy óráit nem ítélte a' Gyűlés szükségesnek más névvel meg - különböztetni egymástól, hanem csak a' rendes számlálás által: — *első, második, harmadik* 's a' t. Így p. o. a' melly nap mi nálunk 1793-dik esztendő' 9-dik Oktoberének mondatik, az Frantzia Országban, a' Respublika' második esztendeje' első hónapjának 18-dik napja vólt: mivelhogy 1792-dik esztendőben Sep. 22-dikén kezdődött a' Fran. Respublika. — Nyugodalom - nap, 3 lessz egy hónapban, tudni ill. az utolsó napja minden hónap-tizedeknek, az az: tizedik, huszadik, és harmintzadik napja a' hónapnak. Minden

hónap-tizedben két nap, az az, az ötödik, és tizedik nap, rendeltetett arra a' végre, hogy a' kik a' N. Gyűlésével akarnak valamit közölni, közölhessék azon napokon. — A' Nemzet-Gyűlés' Elölülője, és Titoknokja, változnak minden hónapban, az első és 16-dik napon. — Minden négy esztendő' köze, egy szóval *Franciade* (*Francias*) nak neveztetik; valamint hajdan a' Görögöknél *Olympiade* (*Olympias*) nak hivattatott; — és valamint minden *Olympias*nak el-tölttével *Olympiai* játékokat tartottak a' Görögök: úgy minden *Franciast* közönséges polgári-innepek fejeznek-bé. — — A' tudományi dolgokra ügyelő Deputátziónak meg-parantsoltatott, hogy iktassa belé az új Kalendáriumba a' derék, és nagy Emberek' neveiket; készítsen annakutánna egy út-mutató oktatást hozzá, és ezzel egygyütt nyomtattassa - ki különbkülönbféle formákban.

Ezen új módja az idő - számlálásnak, már egészen fel-állott; és ehez képest, az órák' szám - mntató táblájaik is meg-másítottak.

Azok a' Nemzet-Gyűlési Tagok, kikről olly végzés hozatott Okt. 3-dikán a' N. Gyűlésében, hogy adattassanak - által a' Revol. Törvényfzéknek, egy mentő - írást küldöttek a' N. Gyűléséhez, a' melyet el kezdett ugyan olvasni a' Prészes; de tsak ennyit olvashatott-el belölle: „*Nép' képét*

viselő tiszti Társaink! Jelentik az Alólírtak, a' kik N. Gyűlési Végzésnek ereje szerént tétettek árestomba, hogy ők soha se esküdtenek - öszve a' Haza ellen." — —  
 Mindjárt ekkor sok Tagok fel - kiáltottak egyfzerre: Haggyuk-el — úgymondának — azt, 's lássunk dolgunkhoz.

*Roberspierre* fel-kelt, 's ezt mondotta: „Ezeknek (a' rabokká lett Deputátusoknak) meg-ítélésében, ne hajtsanak a' Birák valamelly írásbéli bizonyságokra, mellyek talán menttségekre szolgálhatnának azoknak: mert ellenkezőt tanúltunk tapasztalásból, a' Revoluzio' kezdetétől fogva.“

*Isnardis* egy ezen szerentsétlen Tagok közzül, kiknek még tsak az se engedtettemeg, hogy menthessék magokat. A' 3-dik Oktoberi végzés előtt, régen árestomban kellett volna már néki ülni, egy más előbbeni végzés szerént; de ő is láthatatlanná tette magát, mint némelly más hasonló sorsú Kollégái. Sept. 30-dikán kerítette magát szegény feje a' keleptzébe: mert véletlenül egy Jákobinusra bukkant. Ez a' Jákobinus így beszéllte-el *Isnarddal* való történetét nagy ditsekedve, a' Jákobinusoknak 30-dik Septemberi Ülésében: — „A' mint mentem Sz. *Honorius*-útszájában, szem - közbe jő velem *Isnard*. Szemére ütötte a' kalapját, hogy meg ne esmerjem; de én azért reá esmértem, 's tüstént el is fogattam, és árestomba vitettem.“

Néhai Minister *Garat* el-fogattatott Párisban, és az *Abbaye* nevű tömlőtze záratott; de négy napokig tartott fogsága után ismét szabadon bocsátatott.

A' Nemzet - Gyűlésének kívánsága szerént, olly rendelést adott-ki a' Párisi Magistrátus Oktob. 4-dikén, a' rossz életű fejer-személyekre nézve, hogy ha az útfázakon, piatzokon, vagy közönséges sétáló helyeken magok-árulásában tapasztahtatnak: azonnal el-fogattassanak, 's a' fenyíték-házba vitessenek.

Tizedik Oktoberi Ülésében a' Nemzet-Gyűlésének, hosszas beszédet tartott *St Just* nevű Tag, Frantzia-Országnek belső állapotjáról, 's egy végzést terjesztett a' N. Gyűlése eleibe, melly tüstént meg is állíttatott. Ezen végzésnek több tikkelyei között valók e' következők is: 1.) A' melly Városokban háborgás vevődik észre, mindjárt katonai őrizetet kell oda küldeni, és ezen őrizet a' gazdagok' költségén fog tartatni. 2.) Egy Törvényfzék állíttasson-fel annak meg-visgálására, mit birtak a' revolutzio előtt, 's mit birnak most mind azok, a' kik közönséges hivatalokat visel-tenek.

### *Zsidó Anekdota.*

Az *Avignoni* (*Avenioni*) Zsidók, soká hányták vetették rajta az eszeket: mi módon szabadíthassák-meg leg-bátorsá-gosabban a' magok *Mammonjokat* a' N.

Gyűlése' végzésétől. Utóllýára azt találták, ki, hogy mivel úgy is különös temetkezõ-helyek vagyon: jó leffz ollykor ollykor meg-tölteni arannyal 's ezüsttel egy egy koporsót, 's halott' képében el-tenni a' föld' gyomrába; honnan idõ' járttával ismét újj. életre hozhassák kedves, és mindenkor eleven emlékezetben maradandó halottjai-  
kat. Nehány drága koporsójokkal szeren-  
tsések vóltak, hanem egykor igen nehéz-  
nek látta a' Nép a' zsidó koporsót; minek-  
okáért meg-állította a' halottas gyülekezetet,  
fel-nyittatta a' koporsót: 's hát a' hóltt  
test helyett, egy rakás pénz feküdt benne,  
mellynek alkalmasabb helyét ítélte a'  
pé-  
nz-verõ házban, mint a' temetõben. A'  
már el-temetett hasonló koporsókat sem  
engedte tovább senyvedni a' földben; ha-  
nem ki-ásatta, 's küldötte azokat is a' pé-  
nz-  
verõ házba.

*Magyar Ország.*

*Nagy-Betskerekrõl, Okt. 8-dikán. ~*

„Meg-érdemli, úgy ítélem, a' közönségessé-  
tételt egy dolog, a' melly Sept. 7-dikén  
történe itten. T. i. Városunk' Magistrátusa  
előtt pert folytatott *Zettini Brutus* nevü,  
gyapjúval kereskedõ, *Bétsi* lakos Görög  
Ifjú, egy ide - való hanyatlott idejü, 's  
szerentséjü Kereskedõvel az eránt, hogy  
az öreg Embernek egynehány ezer forin-  
tökat adogatott gyapjú-vásárlásra, kontra-  
ktus mellett; 's az Öreg, midõn most

számot akart adni: ezer száz forintnál  
 többel találtatott adósnak. Azt állította ez  
 ugyan egész lelkéből, bár mint szorított is,  
 hogy ő mind gyapjúba tette az által-vett  
 pénzt; de meg nem tudta mutatni. Minek-  
 utánna két nap rostáltatott volna ezen  
 dolog, és harmadik nap is csak azon a  
 nyomon láttatott menni: félre szólítja  
 egyszer *Zettini* Úr a' maga Prokátorát,  
 különös szobába, a' honnan, kevés ideig  
 tartott magános beszéllgetések után, ismét  
 vissza-ment a' Magistrátus' tanátskozó szo-  
 bájába, 's így szólott a' Tanátsbéli Urak-  
 hoz: „Uraim! soha se vesződjének többé  
 a' fenn - forgó dologgal. Én, ennek az  
 Embernek — mutatván az Öregre — el-  
 engedem a' rajta lévő keresetemet egészen;  
 résszerént azért, mivel úgy látom minden  
 környülállásokból, hogy ő nem hamis-  
 lelküködött, hanem mások tsalták - meg  
 őtet; résszerént pedig azért, mivel, ha  
 szintén a' Törvénszék' ítélete szerént is,  
 kívánhatnám majd tőle, hogy fizesse - le  
 nékem, a' mivel adósommá maradt: hogy'  
 tegyek ilyen szegény öreg Embert még  
 nyomorulttabbá? “ — Okossággal egybe-  
 köttetett nagy - szívűségét *Zettini* Úrnak,  
 érdeme szerént meg-dítserte Magistrátusunk;  
 az öreg Al-peres pedig, mivel nem talált  
 szókat, mellyekkel meg - hálálhassa az  
 erántta bizonyított nagy kegyelmességet:  
 nyakába esett könyörülő szívű Fel-peresé-  
 nek, 's meg-tsókolta azt. “

## B é t s.

Három napokkal ez előtt indúlt innen egy Kurir, 's vitte a' M. Therésia-Rendje' nagy kereftjtét, Gr. *Wurmser*' számára, egy szép ki-fejezésű levéllel egygyütt; Hg *Waldeck*nek is vitte az említett Rend' közép-szerű kereftjtét (Comandeurskreutz); *Mészáros*, és *Hotze* Generálisainknak pedig ugyan-azon Rend' kis kereftjtjeit — nagy vitézségeknak jutalmául.

*Gorupp* Májor, a' ki Flügel-Adjutántságot viselt eddig Gr. *Wurmser* mellett, Obeflieutenántságra, és Generál-Adjutántságra emeltetett; helyébe Flügel-Adjutántá lett, és egyszersmind *Wurmser*-Hulzár-Kapitányságból Májorságra lépett *Ettingshausen* Úr; Gr. *Gallenberg* Fő-Hadnagy pedig, a' ki első örvendetes Postája vala a' Weissenburgi Lineák' meg-vételének, már most második Kapitány.

\* \* \* \* \*

Az újjabb *Nápolyi* (*Neápolisi*) Tudósítások szerént, ki kell Nápoly - Országból takarodni átallyában minden Frantziáknak, és meg nem engedtetik többé nékiek semminémű szin alatt az odavaló vissza-menetel, mind azért, hogy egész bátorságba tétessék az Ország, a' Frantzia Jákobinusok ellen; mind pedig, hogy a' Nép' szájából is kivétessék az a' panasz, hogy eddig a' Frantziák vették-ki a' kenyeret a' szájából.